

Document: EB 2013/109/INF.2  
Date: 6 August 2013  
Distribution: Public  
Original: English

A



تمكين السكان الريفيين الفقراء  
من التغلب على الفقر

## تقرير عن وضع المتأخرات من مدفوعات سداد أصول القروض وفوائدها ورسوم خدماتها

مذكرة إلى السادة ممثلي الدول الأعضاء في المجلس التنفيذي

الأشخاص المرجعيون:

نشر الوثائق:

الأسئلة التقنية:

**Deirdre McGrenra**

مديرة مكتب شؤون الهيئات الرئاسية  
رقم الهاتف: +39 06 5459 2374  
البريد الإلكتروني: [gb\\_office@ifad.org](mailto:gb_office@ifad.org)

**David Hartcher**

محاسب أنظمة ومسؤول إحصائيات  
شعبة المراقب والخدمات المالية  
رقم الهاتف: +39 06 5459 2133  
البريد الإلكتروني: [d.hartcher@ifad.org](mailto:d.hartcher@ifad.org)

المجلس التنفيذي - الدورة التاسعة بعد المائة

روما، 17-19 سبتمبر/أيلول 2013

للعلم

## تقرير عن وضع المتأخرات من مدفوعات سداد أصول القروض وفوائدها ورسوم خدمتها

توفر هذه الوثيقة معلومات عن وضع المتأخرات في 30 يونيو/حزيران 2013 من مدفوعات سداد أصول القروض وفوائدها، ورسوم خدمتها المستحقة السداد في إطار البرنامج العادي والبرنامج الخاص من أجل البلدان الأفريقية الواقعة جنوب الصحراء الكبرى المتأثرة بالجفاف والتصحر (البرنامج الخاص لأفريقيا).

الجدول 1

مقارنة المتأخرات السنوية بحسب الإقليم للفترة 2012-2013

(بتاريخ 30 سبتمبر/أيلول 2013)

الإقليم	عدد القروض	المبالغ المسددة من أصول القروض (بآلاف الدولارات الأمريكية)	الفوائد ورسوم الخدمة (بآلاف الدولارات الأمريكية)	إجمالي المتأخرات (بآلاف الدولارات الأمريكية)	النسبة المئوية
<b>آسيا المحيط الهادي</b>					
بتاريخ 30 يونيو/حزيران 2012	3	5 538	535	6 073	12
بتاريخ 30 يونيو/حزيران 2013	3	6 804	849	7 653	14
ملحوظة: بقي العدد الإجمالي للقروض ثابتاً، بينما ازداد إجمالي المتأخرات بمعدل 1.6 مليون دولار أمريكي بسبب متأخرات إضافية مترتبة على جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية.					
<b>أفريقيا الشرقية والجنوبية</b>					
بتاريخ 30 يونيو/حزيران 2012	5	14 613	6 307	20 920	42
بتاريخ 30 يونيو/حزيران 2013	6	15 565	6 918	22 483	40
ملحوظة: ارتفع العدد الإجمالي العام للقروض من 5 إلى 6 وازداد إجمالي المتأخرات بنحو 1.6 مليون دولار أمريكي. ويعود سبب زيادة المتأخرات في معظمه إلى زيمبابوي (1.0 مليون دولار أمريكي)، بينما تم تسديد المتأخرات الأخرى البالغة 0.6 مليون دولار أمريكي في يوليو/تموز.					
<b>الشرق الأدنى وشمال أفريقيا</b>					
بتاريخ 30 يونيو/حزيران 2012	4	15 847	5 357	21 204	43
بتاريخ 30 يونيو/حزيران 2013	12	17 902	5 727	23 629	42
ملحوظة: ارتفع العدد الإجمالي العام للقروض من 4 إلى 12، كما ازداد إجمالي المتأخرات بنحو 2.4 مليون دولار أمريكي. كما ازدادت متأخرات الصومال بنحو 1.0 مليون دولار أمريكي، ومتأخرات الجمهورية العربية السورية بنحو 1.3 مليون دولار أمريكي. وسدد مقترض متأخراته البالغة 0.1 مليون دولار أمريكي في يوليو/تموز. حولت الأموال الخاصة بالجمهورية العربية السورية في 16 يوليو/تموز إلى منظمة وسيطة وهي في طريقها إلى الصندوق.					
<b>أفريقيا الغربية والوسطى</b>					
بتاريخ 30 يونيو/حزيران 2012	12	1 360	224	1 584	3
بتاريخ 30 يونيو/حزيران 2013	13	1 733	352	2 085	4
ملحوظة: ارتفع العدد الإجمالي العام للقروض من 12 إلى 13، وازداد إجمالي المتأخرات بنحو 0.5 مليون دولار أمريكي بضرورة رئيسية بسبب تسديد مقترض لتأخراته في يوليو/تموز.					
<b>أمريكا اللاتينية والكاريبي</b>					
بتاريخ 30 يونيو/حزيران 2012	1	110	7	117	0.2
بتاريخ 30 يونيو/حزيران 2013	1	107	4	111	0.2
ملحوظة: سدد مقترض كامل المبلغ في يوليو/تموز.					
<b>مجموع الأقاليم</b>					
بتاريخ 30 يونيو/حزيران 2012	25	37 468	12 430	49 898	100
بتاريخ 30 يونيو/حزيران 2013	35	42 111	13 850	55 961	100
ارتفع العدد الإجمالي العام للقروض من 25 إلى 35 قرصاً بينما ازداد إجمالي الديون بنحو 6.0 مليون دولار أمريكي.					

## الجدول 2

موجز البلدان المقترضة التي تجاوزت متأخراتها 75 يوما في 30 يونيو/حزيران 2013  
(تغطي هذه البلدان 63 في المائة من إجمالي المتأخرات المستحقة للصندوق)

البلد المقترض	عدد أيام التأخير	الفوائد ورسوم		الوضع
		الخدمة (بآلاف الدولارات الأمريكية)	إجمالي المتأخرات (بآلاف الدولارات الأمريكية)	
أصل الدين (بآلاف الدولارات الأمريكية)				
جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية <sup>أ</sup>	960	6 804	849	معلق
غينيا الاستوائية	136	28	0	معلق
الصومال	8 130	16 609	5 617	معلق
الجمهورية العربية السورية <sup>ب</sup>	120	1 192	87	تسدد المتأخرات في يوليو/تموز
زيمبابوي <sup>ج</sup>	4 230	14 971	6 901	معلق
<b>المجموع</b>		<b>39 604</b>	<b>13 454</b>	

أ يسعى المقترض بنشاط لإيجاد قناة لتسديد الدين..

ب حولت الأموال في 16 يوليو/تموز إلى منظمة وسيطة وهي في طريقها إلى الصندوق.

ج البلدان المقترضة التي تجرى مناقشة خطط تسوية ديون من أجلها.